



## Bedienungsanleitung für Artikel 83680166-01

### Allgemeine Produkt- und Bedienungssicherheitshinweise

#### Vorsicht:

**Wichtig! Lesen Sie sich diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Bewahren Sie sie zur späteren Verwendung auf.**

Dieses Gerät ist für den Haushaltsgebrauch und nicht für gewerbliche oder industrielle Zwecke bestimmt.

Jegliche Arbeit an elektrischen Geräten darf ausschließlich von einem professionellen Elektriker durchgeführt werden.

Befolgen Sie die Anweisungen dieser Bedienungsanleitung und bewahren Sie sie zur späteren Verwendung auf.

Dieses Produkt darf ausschließlich mit einer Spannung von 100-240 V Wechselstrom, 50/60 Hz betrieben werden. Es darf ausschließlich mit jenen Leuchtquellen verwendet werden, die im Abschnitt „Technische Parameter“ angegeben werden.

Das Netzkabel darf weder beschädigt noch eingeklemmt werden. Das Netzkabel muss so gelegt werden, dass es nicht über scharfe Kanten liegt und nicht zusammengedrückt oder gedehnt wird.

Um Augenschäden zu vermeiden, sehen Sie nicht direkt in das Licht, wenn Sie das Produkt einschalten oder das Leuchtmittel handhaben.

Sollte jegliche elektrische Komponente oder jegliches Bestandteil defekt sein, muss das Produkt von einer autorisierten Elektrofachkraft ausgetauscht oder repariert werden.

Dieses Produkt ist ausschließlich für den Anschluss im Innenbereich (IP20) und für den Haushaltsgebrauch bestimmt.

- Es ist nicht dazu bestimmt in Umgebungen mit Explosions- und/oder Brandgefahr angeschlossen zu werden.

- Halten Sie das Produkt fern von leicht entzündlichen Stoffen und/oder Gegenständen.

- Setzen Sie das Produkt keiner hohen Temperatur, Feuchtigkeit und keinem Staub aus.

**HINWEIS:** Dieses Produkt entspricht der Schutzklasse III und darf nicht direkt, sondern nur mithilfe des mitgelieferten Adapters mit dem Stromnetz verbunden werden.

Der mitgelieferte Adapter entspricht der Schutzklasse II.

#### Reinigung und Pflege

1. Trennen Sie das Produkt vom Stromnetz und lassen Sie es vollkommen abkühlen, bevor Sie das Produkt reinigen.
2. Wischen Sie das Produkt mit einem trockenen, weichen Tuch ab.

#### Reparaturen

**Warnung: Jegliche Arbeit an elektrischen Geräten darf ausschließlich von einer autorisierten Elektrofachkraft durchgeführt werden.**

#### Technische Details:

Eingang: 100-240 V Wechselstrom, 50/60 Hz    Ausgang: 12 V Gleichstrom, 750 mA    Adapter (mitgeliefert)

#### ACHTUNG!

**Der Adapter ist ausschließlich für dieses Produkt bestimmt. Er eignet sich nicht für andere elektronische Geräte.**

#### Funktionen der Leuchte:

Dimmtaste für Warmweiß-/Kaltweißlicht: Drücken Sie die Taste, um nacheinander eine der drei Lichtfarben einzustellen (warmweiß, kaltweiß, warmweiß und kaltweiß). Bei erneutem Drücken wird das Produkt ausgeschaltet.

Touch-Schalter zum Ändern des Nachtlichts: Berühren Sie eine Farbe, um diese für das Nachtlicht im Sockel einzustellen.

Taste zum Ein-/Ausschalten des Nachtlichts: Halten Sie die Taste 3 Sekunden gedrückt, um das Nachtlicht ein- oder auszuschalten.

Stufenloser Dimmer: Halten Sie den mittleren Berührungsschalter gedrückt, um das Licht zu dimmen.

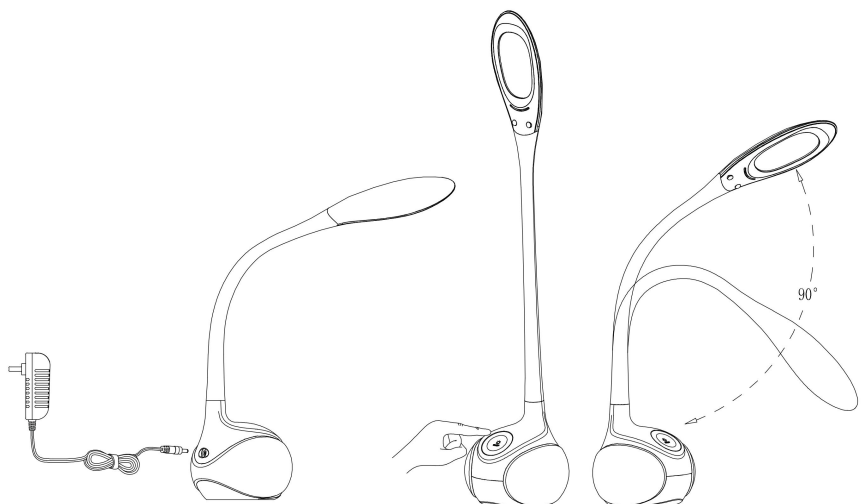
Der Leuchtenarm lässt sich um 90° nach vorne biegen.

Der Leuchtenarm lässt sich horizontal um 45° nach links und rechts bewegen.

Der Leuchtenarm lässt sich vertikal um je 30° nach links und rechts biegen.

Biegen Sie den Leuchtenarm nicht nach hinten!

Drehen oder bewegen Sie das Produkt nicht über diese Angaben hinaus. Ein Drehen oder Bewegen darüber hinaus kann den Leuchtenarm oder -kopf beschädigen.



CZ

Návod k obsluze pro artikl 83680166-01

Všeobecné bezpečnostní pokyny pro výrobky a služby

**modern living** 

**Pozor:**

**Důležité!** Přečtěte si pozorně tuto příručku. Ušchovejte jej pro případné použití v budoucnosti.

Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti, nikoliv pro komerční nebo průmyslové účely.

Jakékoliv práce na elektrických zařízeních smí provádět pouze odborný elektrikář.

Postupujte podle pokynů v této příručce a uchovávejte je pro budoucí použití.

Tento výrobek smí být provozován pouze s napětím 100-240 V AC, 50/60 Hz. Je povoleno výhradně s těmito světelnými zdroji uvedenými v " technických parametrech ".

Síťová šňůra nesmí být poškozena nebo stisknutá. Napájecí kabel by měl být položen tak, aby se nedotýkal ostrých hran a nebyl stlačen ani natažen.

Abyste zabránili poškození očí, nedívejte se přímo na světlo při zapínání nebo manipulaci s lampou.

Pokud je nějaká elektrická součást vadná, produkt musí být vyměněn nebo opraven autorizovaným elektrikářem.

Tento výrobek je určen pouze pro vnitřní použití (IP20) a pro použití v domácnosti.

- Není určeno pro připojení v prostředích s nebezpečím výbuchu nebo požáru.

- Chraňte výrobek před horlavými látkami a / nebo předměty.

- Nevystavujte výrobek vysokým teplotám, vlhkosti ani prachu.

**UPOZORNĚNÍ:** Tento výrobek vyhovuje třídě ochrany III a nesmí být připojen k síti přímo, ale pouze pomocí dodaného adaptéru.

Dodaný adaptér vyhovuje třídě ochrany II.

#### Čištění a údržba

1. Před čištěním produktu odpojte výrobek a nechte jej zcela vychladnout.
2. Produkt čistěte suchým měkkým hadříkem.

#### Opravy

**Varování:** Jakékoliv práce na elektrickém zařízení smí provádět pouze autorizovaný elektrikář.

#### Technické údaje:

Vstup: 100-240 V AC, výstup 50/60 Hz: 12 V DC, 750 mA adaptér (součást dodávky)

#### POZOR:

**Adaptér je určen výhradně pro tento výrobek. Není vhodný pro další elektronická zařízení.**

#### Funkce světla:

Tlačítko stmívání pro teplé bílé / studené bílé světlo: Stiskněte tlačítko pro postupné nastavení jedné ze tří světelných odstínů (teplá bílá, studená bílá, teplá bílá a studená bílá). Opětvým stisknutím zařízení vypnete.

Stisknutím přepínače změníte noční osvětlení: Klepnutím na barvu upravte nastavení pro noční osvětlení v zásuvce.

Tlačítko pro zapnutí / vypnutí nočního světla: Stiskněte a podržte po dobu 3 sekund zapnutí nebo vypnutí nočního světla.

Stupňový stmívač: Stiskněte a podržte střední dotykový spínač, aby se světlo zhaslo.

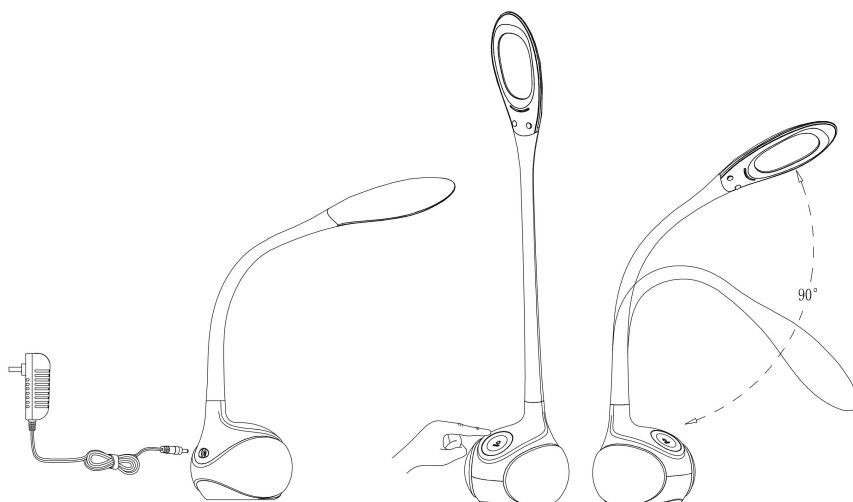
Rameno svítidla se může ohýbat dopředu o 90 °.

Rameno svítidla lze pohybovat vodorovně o 45 ° doleva a doprava.

Rameno svítidla se může ohýbat svisle o 30 ° doleva a doprava.

Neohýbejte rameno svítidla zpět!

Výrobek neotáčejte ani nepohybuje nad rámec těchto informací. Otáčením nebo přesunem dole může dojít k poškození světelného ramena nebo hlavy.



**Oprez:****Važno! Pažljivo pročitajte ovaj priručnik. Sačuvajte ga kao podsjetnik.**

Ovaj je uređaj namijenjen upotrebi u kućanstvu, a ne u komercijalne ili industrijske svrhe.

Svaki rad na električnoj opremi smije obavljati samo za to kvalificirani električar.

Slijedite upute u ovom priručniku i zadržite ga za buduću uporabu.

Ovaj proizvod smije se koristiti samo s naponom od 100 do 240 V, 50/60 Hz. To je dopušteno isključivo s onim svjetlosnim izvorima koji su navedeni u poglavlju „Tehnički parametri.“

Kabel za napajanje ne smije biti oštećen ili stegnut. Kabel za napajanje mora biti postavljen tako da ne dodiruje oštre rubove i da nije stisnut ili rastegnut.

Kako biste spriječili oštećenje oka, ne gledajte izravno u svjetlo kada uključite lampu ili njome rukujete.

Ako je bilo koja električna komponenta ili neki drugi dio oštećen, proizvod mora biti zamijenjen ili popravljen od strane ovlaštenog električara.

Ovaj je proizvod namijenjen samo za unutarnju uporabu (IP20) i za kućnu uporabu.

- Nije namijenjeno uporabi u okruženjima s opasnostima od eksplozije i/ili požara.

- Držite proizvod dalje od zapaljivih tvari i/ili predmeta.

- Ne izlažite proizvod visokoj temperaturi, vlazi ili prašini.

**NAPOMENA:** Ovaj proizvod udovoljava klasi zaštite III i ne smije se spajati izravno na mrežni napon, već samo uz pomoć isporučenog adaptera.

Isporučeni adapter ispunjava klasu zaštite II.

**Čišćenje i njega**

1. Odspojite uređaj s napajanja i pustite da se potpuno ohladi prije čišćenja proizvoda.
2. Obrišite proizvod suhom i mekom krpom.

**Popravci**

**Upozorenje: Radove bilo koje vrste na električnoj opremi smije obavljati samo ovlašten električar.**

**Tehnički detalji**

Ulazna snaga: 100-240 V naizmjenična struja, 50/60 Hz, Izlazna snaga: 12 V jednosmjerna struja, 750 mA Adapter (isporučen)

**PAŽNJA!**

**Adapter je namijenjen isključivo ovom proizvodu. Nije prikladan za ostale elektroničke uređaje.**

**Funkcije svjetiljke:**

Dimmer za toplo bijelo svjetlo/hladno bijelo svjetlo: Pritisnite tipku uzastopno kako biste podesili svjetlo na jednu od tri boje (toplu bijelu, hladnu bijelu boju, toplu bijelu i hladnu bijelu). Ponovno pritisnite da biste isključili proizvod.

Dodirni-prekidač za podešavanje noćnog svjetla: Dodirnite boju kako biste je odabrali za osvjetljenje.

Tipka za paljenje/gašenje noćnog svjetla: Držite tipku 3 sekunde kako biste upalili ili ugasil noćno svjetlo.

Stepless dimmer: Pritisnite i držite srednji dodirni prekidač kako biste prigušili svjetlo.

Ruka svjetiljke može se savijati prema naprijed za 90 °.

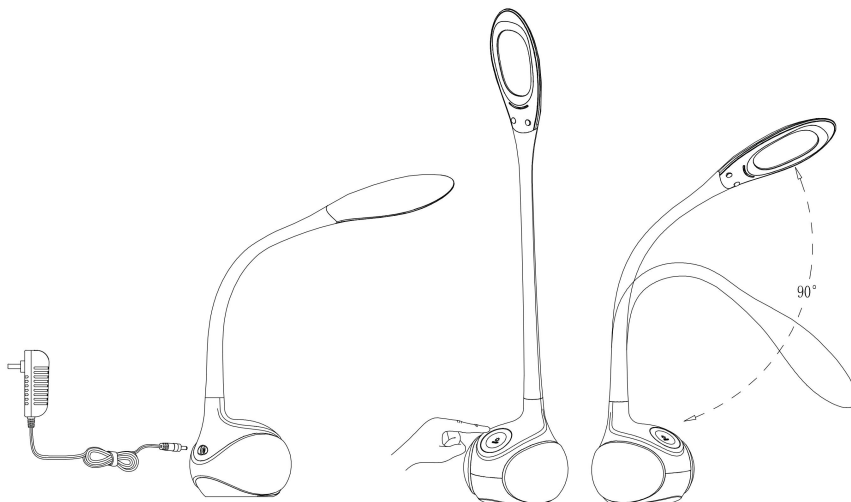
Ruka svjetiljke može se pomaknuti u vodoravnom smjeru za 45 ° na lijevo i na desno.

Ruka svjetiljke može se savijati vertikalno za 30 ° na lijevo i na desno.

Ne savijajte ruku svjetiljke unatrag!

Ne okrećite i ne upravljajte proizvodom izvan navedenih

mogućnosti. Okretanje ili upravljanje proizvodom van danih informacija može rezultirati oštećenjem ruke svjetiljke ili njezine glave.



**Figyelem:**

**Fontos! Figyelmesen olvassa el a használati útmutatót. Őrizze meg későbbi felhasználásra.**

Ez a termék háztartási használatra készült és nem használható kereskedelmi vagy ipari célokra.

Elektromos készüléken bármilyen munkát csak hivatásos villanyszerelő végezhet.

Kövesse a használati útmutató utasításait és őrizze meg azt későbbi használatra.

Ezt a terméket kizárólag 100-240 V váltakozó árammal, 50/60 Hz frekvencián szabad működtetni. Kizárólag azokkal a fényforrásokkal szabad használni, amelyek leírása megtalálható a „Műszaki adatok” szakaszban.

A hálózati kábelt nem szabad károsítani vagy becsíptetni. A hálózati kábelt úgy kell elhelyezni, hogy ne lógjon éles peremek felett és ne nyomódjon össze vagy feszüljön meg.

A szemkárosodás elkerülése érdekében ne nézzen közvetlenül a fénybe, amikor bekapcsolja a terméket vagy a fényforrást kezeli.

Ha bármely elektromos vagy egyéb alkatrész defektes, a terméket egy erre jogosult elektronikai szaküzletben cserélje ki vagy javíttassa meg.

A terméket kizárólag beltéri (IP20) csatlakoztatásra és háztartási használatra tervezték.

- Nem szabad robbanás- vagy tűzveszélyes környezetben bedugni.
- Tartsa távol a terméket könnyen gyulladó anyagoktól és/vagy tárgyaktól.
- Ne tegye ki a terméket magas hőnek, illetve nedvességnek vagy pornak.

**FIGYELEM:** A termék a III. érintésvédelmi osztályba tartozik, ezért közvetlenül nem, hanem kizárólag a csomagolásban található adapterrel szabad rácsatlakoztatni az áramkörre.

A csomagolásban található adapter a II. érintésvédelmi osztályba tartozik.

**Tisztítás és karbantartás**

1. Húzza ki a terméket a konnektorból és hagyja teljesen kihűlni, mielőtt tisztítani kezdi.
2. A terméket száraz, puha kendővel törölje.

**Javítások**

**Figyelem: Elektromos készülékek javítását kizárólag képzett villamosszakember végezze.**

**Műszaki adatok:**

Bemenet: 100-240 V váltakozó áram, 50/60 Hz Kimenet: 12 V egyenáram, 750 mA adapter (a csomagolás tartalmazza)

**FIGYELEM:**

**Az adaptert kizárólag ehhez a készülékhez használja! Nem alkalmas más elektromos készülékekhez.**

**A lámpa funkciói:**

Fénytempítő gomb melegfehér/hidegfehér fényhez: Nyomja meg a gombot többször egymás után a három fényszín egyikének beállításához (melegfehér, hidegfehér, meleg- és hidegfehér keveréke). Ha újra megnyomja a gombot, a termék kikapcsolódik.

Érintőkapcsoló az éjjeli világítás beállításához: Érintse meg az egyik színt, így az éjjeli világítás a lámpatalpban ezt a színt veszi fel.

Az éjjeli világítás be-/kikapcsoló gombja: Az éjjeli világítás be- és kikapcsolásához tartsa 3 másodpercig lenyomva ezt a gombot.

Lépés nélküli fényerő: Nyomja meg és tartsa lenyomva a középső érintőgombot a fény elhalványításához.

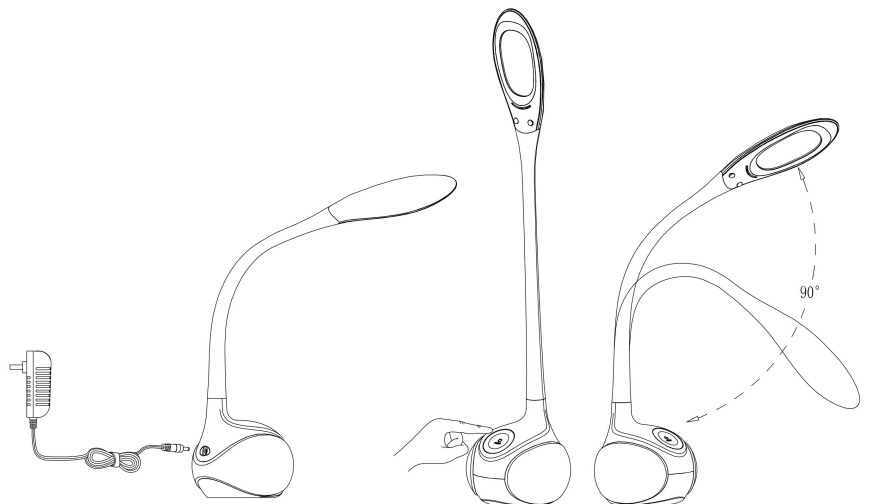
Hajlítsa a lámpakart 90°-os szögben előre.

Mozgassa a lámpakart vízszintesen 45 °-os szögben balra és jobbra.

Hajlítsa a lámpakart függőlegesen 45 °-os szögben balra és jobbra.

Ne hajlítsa hátra a lámpakart!

Ne fordítsa vagy mozgassa a terméket a nevezett szögeken túl. Ez kárt okozhat a lámpakarban vagy -fejen.



**Atenție:**

**Important! Citiți cu atenție aceste instrucțiuni. Păstrați-le pentru o utilizare ulterioară.**

Acest produs este destinat exclusiv uzului casnic, nu în scopuri comerciale sau industriale.

Orice fel de ajustări la aparatele electrice trebuie efectuate doar de către un electrician profesionist.

Respectați instrucțiunile din acest manual de utilizare și păstrați-le pentru utilizări ulterioare.

Acest produs poate fi utilizat doar cu o tensiune de 100-240 V curent alternativ, 50/60 Hz. Trebuie utilizat doar cu becurile indicate la punctul „Parametri tehnici”.

Nu deteriorați și nu prindeți cablul de alimentare. Cablul de alimentare trebuie așezat în așa fel încât să nu atârne peste margini ascuțite, să nu fie presat sau întins.

Pentru a evita leziuni oculare nu vă uitați direct în lumină când aprindeți lampa sau manevrați becul.

Dacă o componentă electrică sau un element este defect, produsul trebuie înlocuit sau reparat de către un electrician autorizat.

Acest produs trebuie conectat doar în interior (IP20) și este destinat exclusiv uzului casnic.

- Nu este destinat cuplării în zone cu risc de explozii și/sau incendii.

- Țineți aparatul departe de materiale și/sau obiecte foarte inflamabile.

- Nu expuneți produsul la temperaturi înalte, umiditate și praf.

**INDICAȚIE:** acest produs corespunde clasei de protecție III și nu trebuie cuplat direct la sursa de curent electric, ci doar cu ajutorul adaptorului livrat.

Adaptorul livrat împreună cu produsul corespunde clasei de protecție II.

**Curățare și întreținere**

1. Deconectați produsul de la sursa de curent electric și lăsați-l să se răcească complet înainte de a-l curăța
2. Ștergeți produsul cu o cârpă moale și uscată.

**Reparații**

**Avertisment: orice fel de reparații ale aparatelor electrice trebuie efectuate doar de către un electrician autorizat.**

**Detalii tehnice:**

Tensiune de intrare: 100-240 V curent alternativ, 50/60 Hz      tensiune de ieșire: 12 V curent continuu, 750 mA    adaptor (inclus)

**ATENȚIE!**

**Adaptorul este destinat exclusiv pentru acest produs. Nu este potrivit pentru alte aparate electronice.**

**Funcțiile lămpii:**

Tastă reglare culoare lumină alb cald/alb rece: apăsați tasta pentru a seta pe rând una dintre cele 3 culori ale luminii (alb cald, alb rece, alb cald și alb rece).

Dacă apăsați din nou, lampa se va stinge.

Înterupător cu senzor touch pentru modificarea luminii de veghe: atingeți o culoare pentru a o seta drept lumina de veghe din soclu.

Tastă pentru aprinderea/stingerea luminii de veghe: țineți

tasta apăsată timp de 3 secunde pentru a aprinde sau

stinge lumina de veghe.

Dimmer fără trepte: Apăsați și țineți apăsat butonul de la mijloc pentru a diminua lumina.

Brațul lămpii poate fi îndoit la 90° în față.

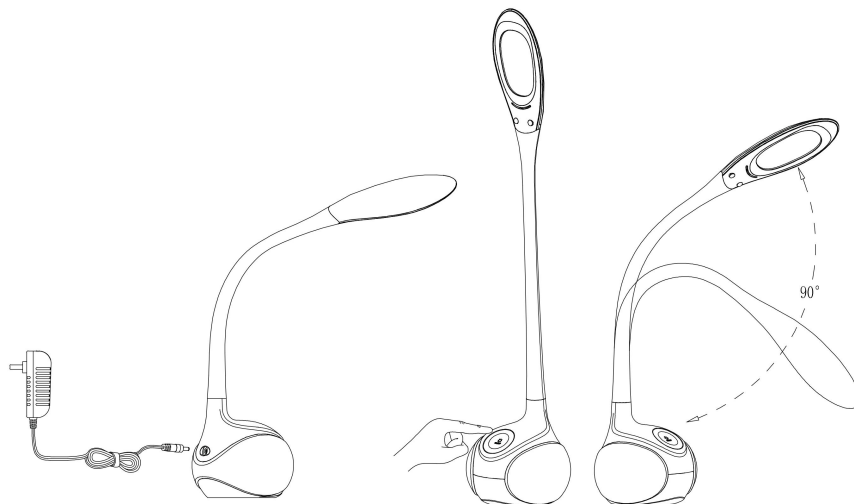
Brațul lămpii poate fi mișcat orizontal 45° la stânga și dreapta.

Brațul lămpii poate fi îndoit vertical 30° la stânga și dreapta.

Nu îndoiți brațul în spate!

Nu rotiți sau mișcați produsul în alt mod decât cele

descrie aici. Dacă rotiți sau mișcați lampa altfel decât conform indicațiilor, acest lucru poate duce la deteriorarea brațului sau capului acesteia.



SI

Navodila za uporabo izdelka 83680166-01

Splošna varnostna opozorila glede izdelka in njegove uporabe

**modern living**



**Pozor:**

**pomembno! Pazljivo preberite ta navodila za uporabo. Shranite ta navodila za poznejšo uporabo.**

Ta naprava je primerna samo za uporabo v gospodinjstvu in ni namenjena komercialni ali industrijski uporabi.

Vsakršno delo na električnih napravah lahko izvede samo usposobljen električar.

Upoštevajte napotke v teh navodilih za uporabo in jih shranite za poznejšo uporabo.

Ta izdelek je dovoljeno priključiti izključno na električno omrežje s 100-240 V pri izmeničnem toku in s 50/60 Hz. Pri izdelku se lahko uporablja izključno tiste vire svetlobe,

ki so navedeni v poglavju »Tehnični parametri«.

Priključnega kabla ne smete poškodovati ali ukleščiti. Kabel morate položiti tako, da ne leži prek ostrih robov in da ni stisnjen ali preveč raztegnjen.

Da preprečite poškodbe oči, ne glejte direktno v svetlobo, kadar vklopite izdelek ali rokujete z virom svetlobe.

Če bi bila katera koli električna komponenta ali sestavni del poškodovan, mora izdelek zamenjati ali popraviti pooblaščen električar.

Ta izdelek je primeren izključno za priključitev v notranjih prostorih (IP20) in za domačo uporabo.

- Izdelek ni primeren za priključitev v okoljih, kjer obstaja nevarnost eksplozije in/ali požara.

- Ne izpostavljajte izdelka lahko vnetljivim snovem in/ali predmetom.

- Ne izpostavljajte izdelka visokim temperaturam, vlagi in prahu.

**OPOZORILO:** Ta izdelek ustreza zaščitnemu razredu III in ne sme biti direktno priključen na električno omrežje, temveč le prek priloženega adapterja.

Priloženi adapter ustreza zaščitnemu razredu II.

#### Čiščenje in nega

1. Preden pričnete s čiščenjem izdelka, odklopite izdelek iz električnega omrežja in počakajte, da se popolnoma ohladi.
2. Izdelek obrišite s suho, mehko krpo.

#### Popravila

**Opozorilo: vsakršno delo na električnih napravah lahko izvede samo pooblaščen električar.**

#### Tehnični podatki:

vhod: 100-240 V izmenični tok, 50/60 Hz    izhod: 12 V enosmerni tok, 750 mA    adapter (priložen)

#### POZOR!

**Adapter je predviden izključno za ta izdelek. Ni primeren za druge elektronske naprave.**

#### Funkcije svetilke:

zatemnilni gumb za toplo belo/hladno belo svetlobo: če želite nastaviti eno od treh barv svetlenja, pritisnite na gumb in v sledečem zaporedju boste dobili: toplo belo, hladno belo, toplo belo in hladno belo. Ob ponovnem pritisku se izdelek izklopi.

Stikalo na dotik za spremembo nočne lučke: dotaknite se barve, ki jo želite na podnožju nastaviti za nočno lučko.

Gumb za vklop/izklop nočne lučke: držite gumb 3 sekunde, da vklopite ali izklopite nočno lučko.

Brezstopenjsko zatemnitev: Pritisnite in držite srednje stikalce za dotik, da zatemnite svetlobo.

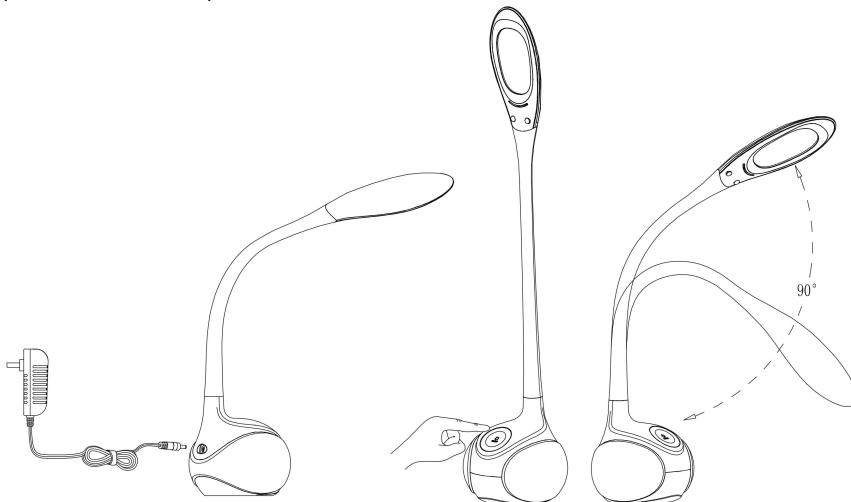
Ročico svetilke lahko nagnete za 90° naprej.

Ročico svetilke lahko horizontalno premaknete za 45° na levo in desno.

Ročico svetilke lahko vertikalno nagnete za 30° na levo in desno.

Ročice svetilke ne nagibajte nazaj!

Ne sukajte in ne premikajte izdelka prek teh omejitev. Sukanje ali premikanje svetilke prek teh omejitev lahko poškoduje ročico ali glavo svetilke.



**Upozornenie:**

**Dôležité!** Prečítajte si pozorne túto príručku. Uschovajte ho pre prípadné budúce použitie.

Tento spotrebič je určený na použitie v domácnosti a nie na komerčné alebo priemyselné účely.

Všetky práce na elektrických zariadeniach smie vykonávať len odborný elektrikár.

Postupujte podľa pokynov v tejto príručke a uschovajte ich pre budúce použitie.

Tento výrobok možno prevádzkovať iba s napätím 100-240 V striedavého prúdu, 50/60 Hz. Môžu sa používať iba s zdrojmi svetla špecifikovanými v sekcii "Technické parametre".

Sieťový kábel nesmie byť poškodený alebo zovretý. Napájací kábel musí byť položený tak, aby sa nedotýkal ostrých hrán a nebol stlačený ani napnutý.

Aby ste predišli poškodeniu očí, nepozerajte sa priamo na svetlo pri zapínaní výrobku alebo pri manipulácii s lampou.

Ak je niektorý elektrický komponent alebo komponent poškodený, produkt musí byť vymenený alebo opravený autorizovaným elektrikárom.

Tento výrobok je určený len na vnútorné použitie (IP20) a na použitie v domácnosti.

- Nie je určené na pripojenie v prostredí s nebezpečenstvom výbuchu a / alebo ohňa.

- Udržujte výrobok mimo horľavých látok a / alebo predmetov.

- Nevystavujte výrobok vysokej teplote, vlhkosti ani prachu.

**UPOZORNENIE:** Tento výrobok vyhovuje triede ochrany III a nesmie byť pripojený k sieti priamo, ale iba pomocou dodaného adaptéra.

Dodaný adaptér vyhovuje triede ochrany II.

**Čistenie a starostlivosť**

1. Pred čistením výrobku odpojte zariadenie a nechajte ho úplne vychladnúť.
2. Výrobok utrite suchou, jemnou handričkou.

**Opravy**

**Upozornenie:** Všetky práce na elektrických zariadeniach smie vykonávať iba autorizovaný elektrikár.

**Technické údaje:**

Vstup: 100-240 V striedavého prúdu, výstup 50/60 Hz: 12 V DC, adaptér 750 mA (je súčasťou dodávky)

**UPOZORNENIE!**

**Adaptér je určený výhradne pre tento výrobok. Nie je vhodný pre iné elektronické zariadenia.**

**Funkcie svetla:**

Tlačidlo stmivenia teplého bieleho / studeného bieleho svetla: Stlačením tlačidla sekvenčne upravíte jednu z troch svetlých farieb (teplá biela, studená biela, teplá biela a studená biela). Opätovným stlačením vypnete výrobok.

Dotykovým spínačom môžete zmeniť nočné osvetlenie:

Dotknite sa farby, aby ste ju nastavili pre nočné osvetlenie v zásuvke.

Tlačidlo na zapnutie / vypnutie nočného svetla: Stlačte a podržte na 3 sekundy zapnutie alebo vypnutie nočného svetla.

Stupňový stmievač: stlačte a podržte stredný dotykový spínač, aby ste zhasli svetlo.

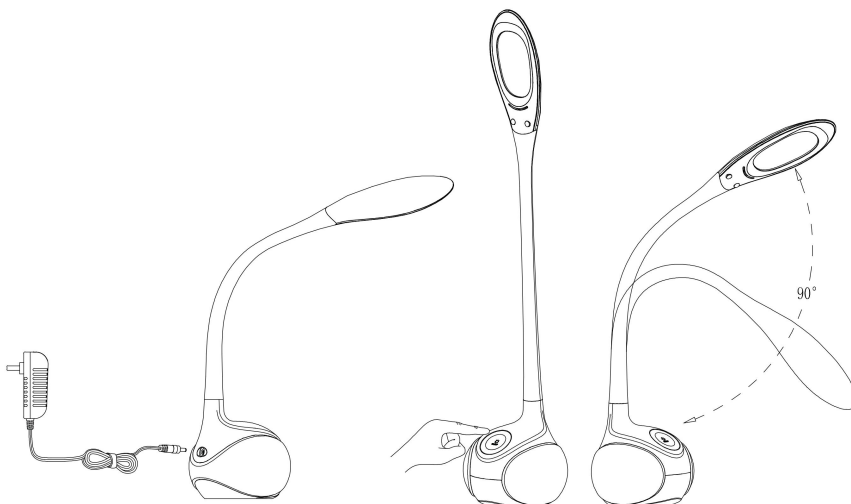
Rameno svietidla sa môže ohýbať o 90 ° dopredu.

Rameno svietidla sa môže pohybovať vodorovne o 45 ° doľava a doprava.

Rameno svietidla sa môže ohýbať vertikálne o 30 ° vľavo a vpravo.

Nehýbajte rameno svietidla dozadu!

Výrobok nevypínajte ani nepohybujte nad rámec týchto informácií. Otáčaním alebo posunom smerom von môžete poškodiť rameno alebo hlavu svetla.





### Ogólne wskazówki dotyczące produktu i jego bezpiecznego użytkowania

#### Uwaga:

**Ważne! Przed użyciem należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi oraz zachować ją do późniejszego wglądu.**

Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego. Nie należy go używać do celów komercyjnych bądź przemysłowych.

Wszelkie prace przy urządzeniach elektrycznych mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanego elektryka.

Należy postępować zgodnie z niniejszą instrukcją obsługi i zachować ją do późniejszego wglądu.

Produkt należy zasilać wyłącznie prądem przemiennym o napięciu 100/240 V, 50/60 Hz. W produkcie mogą być stosowane jedynie źródła światła podane w rozdziale „Parametry techniczne”.

Należy uważać, by przewód zasilający nie został uszkodzony bądź przytrzaśnięty. Przewód zasilający powinien zostać tak ułożony, aby nie miał on kontaktu z ostrymi krawędziami, nie był zaciśnięty ani napięty.

Aby uniknąć uszkodzenia wzroku, nie należy patrzeć bezpośrednio w źródło światła podczas włączania produktu lub kontaktu z żarówką.

W przypadku uszkodzenia podzespołów elektrycznych należy zwrócić się do autoryzowanego serwisu urządzeń elektrycznych w celu wymiany lub naprawy produktu.

Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego, należy go podłączać jedynie wewnątrz pomieszczeń (IP20).

- Produkt nie jest przeznaczony do podłączania w miejscach zagrożonych wybuchem i/lub pożarem.

- Produkt należy trzymać z dala od materiałów i/lub przedmiotów łatwopalnych.

- Nie należy wystawiać produktu na działanie wysokiej temperatury, wilgoci oraz kurzu.

**WSKAZÓWKA:** Produkt odpowiada trzeciej klasie ochronności (III) i nie może być połączony bezpośrednio z siecią zasilania, lecz wyłącznie za pośrednictwem załączonego adaptera.

Załączony adapter odpowiada drugiej klasie ochronności (II).

#### Czyszczenie i pielęgnacja

1. Przed przystąpieniem do czyszczenia należy odłączyć produkt od sieci zasilania i pozostawić do całkowitego wystygnięcia.
2. Produkt należy przetrzeć miękką, suchą ściereczką.

#### Naprawy

**Ostrzeżenie:** Wszelkie prace przy urządzeniach elektrycznych mogą być wykonywane wyłącznie przez uprawnionego do tego elektryka.

#### Szczegóły techniczne:

Wejście: 100-240 V prąd przemienny, 50/60 Hz    Wyjście: 12 V prąd stały, 750 mA adapter (załączony)

#### UWAGA!

**Adapter przeznaczony jest do użytku wyłącznie z tym produktem. Nie nadaje się do użytku z innymi urządzeniami elektronicznymi.**

#### Funkcje lampy:

Przycisk do regulacji jasności światła białego zimnego / białego ciepłego: Należy wcisnąć przycisk, aby ustawić jedną z trzech występujących kolejno po sobie barw światła (biały ciepły, biały zimny, biały ciepły i biały zimny). Przy ponownym wciśnięciu produkt zostanie wyłączony.

Przycisk dotykowy do regulacji światła nocnego: Aby ustawić w cokolwiek lampy barwę światła nocnego, należy dotknąć wybraną barwę.

Przycisk do włączania / wyłączenia światła nocnego: Aby włączyć lub wyłączyć światło nocne, przycisk należy przytrzymać przez 3 sekundy.

Płynny regulator jasności: Aby przyciemnić światło, należy przytrzymać środkowy przycisk dotykowy.

Ramię lampy można wyginać do przodu o 90°.

Ramię lampy można obracać poziomo o 45° w lewo lub w prawo.

Ramię lampy można wyginać pionowo o 30° w lewo lub w prawo.

Nie należy wyginać ramienia lampy do tyłu!

Nie należy obracać lub poruszać produktu w sposób inny niż

opisany w niniejszej instrukcji. Obracanie lub poruszanie w sposób inny niż opisany w niniejszej instrukcji może doprowadzić do uszkodzenia ramienia lub główki lampy.

